ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 7ης Μαΐου 1982

περί παροχῆς ἀδείας στήν 'Ομοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας νά ἐπιτρέψει προσωρινά τήν ἐμπορία σπόρων ἐαρινοῦ σίτου πρός σπορά πού δέν ἀνταποκρίνονται στούς ὅρους τῆς ὁδηγίας 66/402/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου

(82/341/ΕΟΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τήν ὁδηγία 66/402/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου τῆς 14ης Ἰουνίου 1966 περί ἐμπορίας σπόρων πρός σπορά δημητριακῶν [1], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τήν ὁδηγία 81/561/ΕΟΚ [2], καί ἰδίως τό ἄρθρο 17,

τήν αἴτηση πού ὑποβλήθηκε ἀπό τήν 'Ομοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι στή Γερμανία ἡ παραγωγή σπόρων πρός σπορά ἐαρινοῦ σίτου πού ἀνταποκρίνονται στούς ὅρους τῆς ὁδηγίας 66/402/ΕΟΚ, ἦταν ἐλλειμματική τό 1981 καί, ὡς ἐκ τούτου, δέν ἐπαρκεῖ γιά τόν ἐφοδιασμό τῆς χώρας αὐτῆς·

ὅτι εἶναι ἀδύνατον νά καλυφθοῦν οἱ ἀναγκές αὐτές κατά τρόπο ἱκανοποιητικό μέ σπόρους πρός σπορά πού προέρχονται ἀπό ἄλλα Κράτη μέλη ἤ ἀκόμα καί ἀπό τρίτες χῶρες καί πού νά ἀνταποκρίνονται σέ ὅλους τούς ὅρους πού καθορίζονται ἀπό τήν προαναφερθεῖσα ὁδηγία·

ὅτι πρέπει, ἐπομένως, νά παρασχεθεῖ ἡ ἄδεια στήν 'Ομοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας, κατά τήν περίοδο μέχρι τήν 30ή 'Απριλίου 1982, νά ἐπιτρέπει τήν ἐμπορία τῶν σπόρων τῆς κατηγορίας «πιστοποιημένοι σπόροι πρός σπορά» τοῦ προαναφερθέντος εἴδους πού ἀνήκει σέ ποικιλίες οἱ ὁποῖες δέν ἀναφέρονται οὔτε στόν κοινό κατάλογο ποικιλιῶν τῶν εἰδῶν γεωργικῶν φυτῶν οὔτε στούς καταλόγους τῶν Κρατῶν μελῶν ἤ τῆς κατηγορίας «ἐμπορικοί σπόροι»·

ὅτι ἐνδείκνυται, ἐξάλλου, νά δοθεῖ ἄδεια σέ ἄλλα Κράτη μέλη, πού δύνανται νά ἐφοδιάσουν τήν 'Ομοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας μέ τούς σπόρους αὐτούς πρός σπορά, οἱ ὁποῖοι δέν πληροῦν τούς ὅρους τῆς προαναφερθείσας ὁδηγίας, νά ἐπιτρέπουν τήν ἐμπορία τῶν σπόρων αὐτῶν ὑπό τήν προϋπόθεση ὅτι προορίζονται ἀποκλειστικά γιά τή Γερμανία·

ὅτι τά μέτρα πού προβλέπονται στήν παρούσα ἀπόφαση εἶναι σύμφωνα μέ τή γνώμη τῆς Μόνιμης 'Επιτροπῆς Σπόρων πρός Σπορά καί Γεωργικῶν, Δενδροκηπευτικῶν καί Δασικῶν Φυτῶν πρός Φύτευση,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Ἄρθρο 1

Στήν 'Ομοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας παρέχεται ἡ ἄδεια νά ἐπιτρέπει, κατά τήν περίοδο μέχρι τήν 30ή 'Απριλίου 1982, τήν ἐμπορία στήν ἐπικράτειά της 6 500 τόνων, κατ' ἀνώτατο ὅριο, σπόρων πρός σπορά ἐαρινοῦ σίτου (Triticum aestivum L. emend. Fiori et Paol.), τῶν κατηγοριῶν «πιστοποιημένοι σπόροι πρός σπορά» πού ἀνήκουν σέ ποικιλίες πού δέν ἀναφέρονται οὔτε στόν κοινό κατάλογο ποικιλιῶν τῶν εἰδῶν γεωργικῶν φυτῶν, οὔτε στούς ἐθνικούς καταλόγους ποικιλιῶν τῶν Κρατῶν μελῶν, ἤ τῆς κατηγορίας «ἐμπορικοί σπόροι πρός σπορά».

'Η ἐπίσημη ἐτικέτα φέρει τήν ἔνδειξη: «προοριζόμενοι ἀποκλειστικά γιά τήν Γερμανία».

Ἄρθρο 2

Στά ἄλλα Κράτη μέλη παρέχεται ἡ ἄδεια νά ἐπιτρέπουν, ὑπό τίς προϋποθέσεις πού προβλέπονται στό ἄρθρο 1, τήν ἐμπορία στήν ἐπικράτειά τους 6 500 τόνων, κατ' ἀνώτατο ὅριο, σπόρων πρός σπορά ἐαρινοῦ σίτου ὑπό τήν προϋπόθεση ὅτι οἱ σπόροι αὐτοί πρός σπορά προορίζονται ἀποκλειστικά γιά τήν Γερμανία. 'Η ἐπίσημη ἐτικέτα φέρει τήν ἔνδειξη: «προοριζόμενοι ἀποκλειστικά γιά τή Γερμανία».

Ἄρθρο 3

Τά Κράτη μέλη ἀνακοινώνουν στήν 'Επιτροπή, πρίν ἀπό τήν 31η Αὐγούστου 1982, τίς ποσότητες τῶν ἐμπορευσίμων σπόρων πρός σπορά στό ἔδαφός τους σύμφωνα μέ τήν παρούσα ἀπόφαση. 'Η 'Επιτροπή πληροφορεῖ σχετικά τά ἄλλα Κράτη μέλη.

Ἄρθρο 4

'Η παρούσα ἀπόφαση ἀπευθύνεται στά Κράτη μέλη.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 7 Μαΐου 1982.

Γιά τήν 'Επιτροπή

Poul DALSAGER

Μέλος τῆς 'Επιτροπῆς

---

[1] ΕΕ ἀριθ. 125 τῆς 11. 7. 1966, σ. 2309/66.
[2] ΕΕ ἀριθ. L 203 τῆς 23. 7. 1981, σ. 52.